

**Zeitschrift:** Journal suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 85 (1988)  
**Heft:** 12  
  
**Rubrik:** Maladies et parasitoses des abeilles

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# MALADIES ET PARASITOSE DES ABEILLES

▲ Ruchers ● Colonies

## LOQUE DES ABEILLES (américaine)

	▲	●
<b>Soleure</b>		
Thierstein	1	8
<b>Tessin</b>		
Lugano,		
<i>Valcolla (Scareglia)</i> . . .	1	19
<b>Thurgovie</b>		
Münchwilen . . . . .	1	20

## VARROASE

	▲
Argovie	45
Berne	80
Grisons	9
Jura	1
Lucerne	66
Saint-Gall	59
Schwytz	15
Soleure	157
Tessin	51
Thurgovie	88
Zurich	8
Fribourg	1
Neuchâtel	3

## LOQUE DES ABEILLES (européenne)

<b>Grisons</b>		
Albula, <i>Alvaneu</i> . . . . .	2	69
<i>Bergün</i>	1	11

## ACARIOSE DES TRACHÉES

Valais	1
--------	---

## République et Canton de Neuchâtel

**Décision des 31 octobre et 10 novembre 1988  
concernant la lutte contre la varroase des abeilles**

### Le Service vétérinaire cantonal

vu l'apparition de la varroase dans des ruchers des communes de La Chaux-de-Fonds et Dombresson;

vu les dispositions de l'article 59 d. 8 à 59 d. 12 de l'ordonnance fédérale sur les épizooties du 15 décembre 1967, modification du 17 septembre 1984;

considérant la nécessité de créer une zone de protection pour toute la région avoisinante

### **décide**

Tous les territoires des districts de La Chaux-de-Fonds et du Val-de-Ruz sont déclarés zone de protection.

L'inspecteur cantonal des ruchers ordonne, d'entente avec le vétérinaire cantonal, les mesures que doit prendre l'apiculteur, à savoir, le traitement des colonies malades, affaiblies ou suspectes.

Les colonies d'abeilles, les ruchettes de fécondation et les reines ne peuvent être déplacées qu'à l'intérieur de la zone de protection, avec un laissez-passer. Ce laissez-passer du type D n'est délivré par l'inspecteur des ruchers que lorsqu'un contrôle des colonies, avec résultat sanitaire favorable, a été effectué.

Chaque apiculteur a l'obligation de contrôler ses colonies de manière très suivie et d'annoncer immédiatement à l'inspecteur des ruchers compétent toute constatation ou suspicion d'acares de la varroase.

Dans la zone de protection, les essaims d'origine inconnue doivent être détruits.

Toute infraction à la présente décision sera punie conformément aux dispositions des articles 47 à 52 de la loi fédérale sur les mesures à prendre pour combattre les épizooties.

La présente décision entre en vigueur immédiatement.

**Le vétérinaire cantonal  
Dr F. Dupasquier**

## **L'AGENDA APICOLE ROMAND VOUS OFFRE SES SERVICES**

### **ENTIÈREMENT REVU ET CORRIGÉ, VOUS Y TROUVEREZ:**

- Renseignements administratifs
- Comité SAR - Fédérations
- Les présidents des sections
- Les inspecteurs pour les maladies des abeilles
- Les conseillers apicoles
- Maladies (loi fédérale)
- Centres de sélection SAR
- Association romande des apiculteurs-éleveurs
- Contrôle du miel
- Assurances
- Concours de ruchers
- Les calendriers journaliers et mensuels avec les travaux à effectuer au rucher
- De nombreux tableaux pour vos contrôles, visites, mise en hivernage et comptabilité

### **PLUS DE 50 TITRES DE LIVRES APICOLES**

sont disponibles à la **Librairie apicole romande**, case postale 56, 2024 Saint-Aubin.  
La liste des ouvrages peut être obtenue gratuitement. Une carte postale suffit.



Librairie apicole  
romande,  
J.-Louis Haesler  
Case postale 56  
2024 St-Aubin (NE)  
Prix Fr. 15.90